Zeitschrift: Mittex: die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im

deutschsprachigen Europa

**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten

**Band:** 79 (1972)

Heft: 9

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

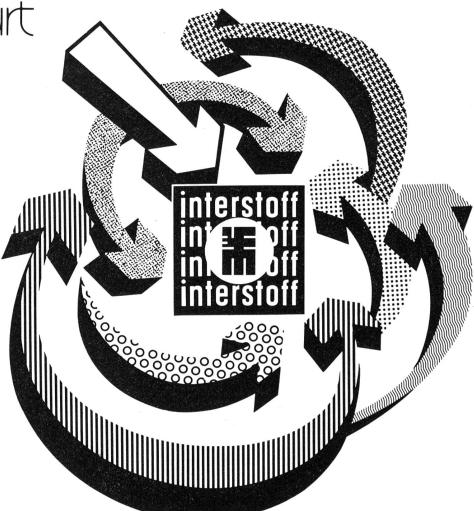
#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

wenn Sie auf der interstoff alles finden und Frankfurt so gut erreichen! Das erste Weltangebot neuer Bekleidungstextilien für Herbst/Winter 1973/74 und die letzten Neuheiten zum Frühjahr/Sommer 1973 -

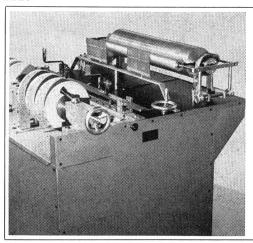


# 21.-24. November 1972 28. interstoff · Fachmesse für Bekleidungstextilien Frankfurt am Main

Nur für Fachbesucher. Ausweise über Fachbesuchereigenschaft, die zum Kauf von Eintrittskarten berechtigen, sind bei den Ausstellerfirmen und an den Messekassen in Frankfurt am Main erhältlich. Informationen, Ausweise und Eintrittskarten (im Vorverkauf ermässigt) auch durch Ihr Reisebüro oder die Generalvertretung für die Schweiz und Liechtenstein:



Natural AG, Messe-Abteilung, 4002 Basel Telefon 061 22 44 88



#### Kettscheiben-Schärmaschine

Typ BKSM 2-350-400 mit Mittelantrieb für 2 Kettscheiben bis 400 mm Flansch-Ø 350 mm Breite

#### Fertigungsprogramm:

Fleyer Umspinnmaschinen hochtourige Umspinnmaschinen bis 20 000 U/min Spulmaschinen für alle Materialträger Schärmaschinen für elastische Fäden Bandkettenschärmaschinen Gummibändchentrennapparate für alle Maschinentypen Sondermaschinen

ROLF PICKHARDT, MASCHINENBAU D-56 Wuppertal-Barmen, Krebsstrasse 2–8, Telephon (02121) 66 19 05 VERTRETER AUF PROVISIONSBASIS GESUCHT



In Fabrikations- und Lagerräumen der Textilindustrie spielen Luftfeuchtigkeit und Temperatur eine entscheidende Rolle.

Ueberwachen Sie die Räume und Ihr Rohmaterial mit unseren Präzisions-Messgeräten. Wir können folgende Messgeräte in verschiedenen Ausführungen anbieten:

# Hygrometer, Psychrometer, Thermometer, Thermo-Hygrograph, el. Textilfeuchtigkeits-Messgerät

Mit unseren Befeuchtungsanlagen können wir eine optimale Feuchtigkeit in Ihren Räumen garantieren. Dies ist besonders während der Heizperiode wichtig.

Verlangen Sie ausführliche Unterlagen unserer Produkte.

Unser moderner Betrieb in Lausen BL liefert Ihnen

# Kettbäume und Warenbäume

für alle Natur- und Chemiegarne

#### Für Ihre Sicherheit:

Unsere ständigen Materialprüfungen

#### Für Ihre Kalkulation:

Unsere günstigen Preise

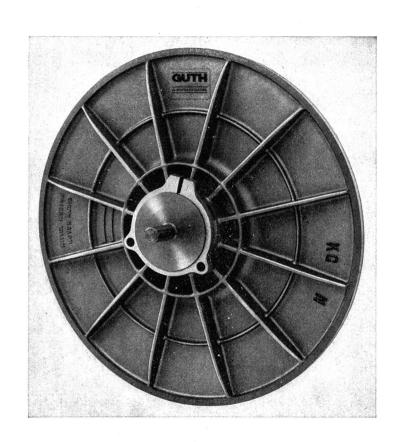
#### R. Guth & Co. Basel

Schützengraben 35 Telephon 061 / 25 82 91 Telex 63236

Vertretung für die Schweiz:

F. Meyer & Co. Männedorf

Alte Landstrasse 36 Telephon 051 / 74 04 12



# The Key to Swiss Textiles



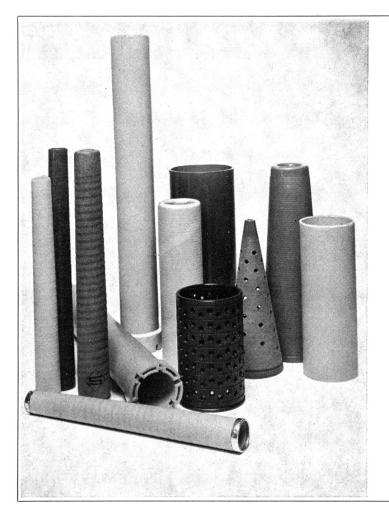
Specialized Departments for

Novelty Dress Fabrics Lingerie Fabrics Fine Shirtings Rainwear Fabrics Curtain Fabrics Furnishing Fabrics Awning Fabrics XXXII mittex

# **Prüfgeräte**für Garne und Stoffe

z. B. für Farbechtheit, Abrasion, Luft- und Wasserdurchlässigkeit etc. Verlangen Sie unverbindlich unsere Unterlagen







Wir fertigen Garnträger aus Papier und Kunststoff für die gesamte Textilindustrie:

Konische Kreuzspulhülsen verschiedener Konizitäten Ringspinnhülsen Zylinderhülsen Flyerhülsen Spulenbehälter

#### Theodor Fries & Co.

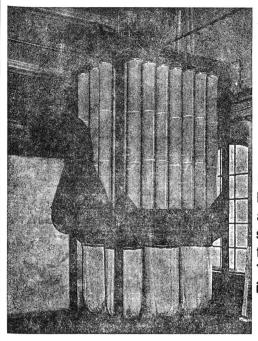
Papier- und Kunststoffverarbeitung

A-6832 Sulz (Vorarlberg)

Telefon (05522) 4 45 11/12, Telex 052 225

#### Vertretung:

Kundert & Co., CH-8714 Feldbach am Zürichsee Telefon 055 5 19 36, Telex 75 554 mittex



Entstaubungsanlagen speziell für die Textilindustrie

Schlauchfilteranlagen  $\cdot$  Industrie-Entstaubungsanlagen  $\cdot$  Pneumatische Transportanlagen  $\cdot$  Vakuum-Entstaubungsanlagen für Webereien  $\cdot$  Spezial-Entstaubungsanlagen für die Asbestindustrie  $\cdot$  Ventilatoren  $\cdot$  Rohrleitungen für jeden Zweck  $\cdot$  Filterschläuche für alle Systeme.

#### Arthur Rellensmann KG D-56-Wuppertal-Barmen

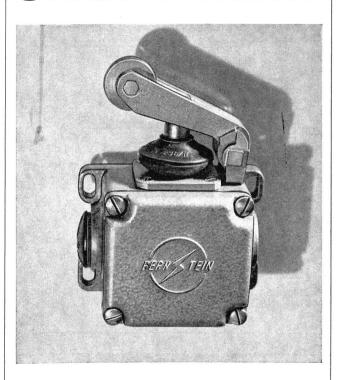
Vertretung: Rudolf Schneider AG 8304 Wallisellen ZH, Rotackerstr. 21





# BERNSTEIN

# **Steuerschalter**



- Als mehrpolige Ein-, Aus- oder Umschalter, max. Schaltleistung 16 A 500 V~, mit verschiedenen Betätigungsorganen und Schutzarten lieferbar
- Sprungschaltung ist für eine grössere Anzahl Schaltertypen erhältlich
- Für rauhe Betriebsverhältnisse empfehlen wir besonders robuste Sonderausführungen
- (\$\sqrt{}\) SEV-geprüft
- Seit Jahren anerkannt als Erzeugnisse hoher Betriebszuverlässigkeit
- Preisgünstig, ab Lager oder kurzfristig lieferbar
- $\left(oldsymbol{\zeta}^{oldsymbol{\diamond}}
  ight)$  Verlangen Sie unsere Kataloge





# Qualitätsgarne

in Baumwolle Zellwolle Synthetics und Polyester-Baumwolle (gemischt)

für die gesamte

# **Textilindustrie**

**HEER & CO. AG, 9242 OBERUZWIL** 

Telephon 073 51 13 13 Telex 77640

Feuchtigkeits-Messung
Feuchtigkeits-Registrierung
Feuchtigkeits-Regelung

Tragbare Feuchtigkeits-Messgeräte Labor-Feuchtigkeits-Messgeräte

# **DRYTESTER**

**GmbH** 

Sàrl

6078 Lungern

#### Gesucht

von kleinerem expandierendem Unternehmen

# Fabrikgebäude

ca. 1000 m², Raumhöhe ca. 5 m, isolierte Bauweise, in Miete oder Pacht, wenn möglich mit Vorkaufsrecht.

Termin per Ende 1972 oder nach Uebereinkunft.

Detaillierte Angebote bitte unter Chiffre T 23 545 an **Publicitas, 8750 Glarus** 

# Das bewährte Handbuch für die Verkäuferin von Damenkonfektion

neu

# Handbuch für die Verkäuferin von Herrenartikeln

zusammengestellt von Ursula Bader

Die Handbücher sind bestimmt für das Verkaufspersonal von Damenkonfektion und Herrenartikeln und gehören in alle Geschäfte, denen es ernst ist mit der Ausbildung des Nachwuchses.

Sie enthalten Angaben über Fertigmaterial, Fertigware und Verschiedenes über Formen, Grössen usw. und sind mit Durchschussblättern versehen, damit Notizen gemacht und Muster eingeklebt werden können.

Aus der Praxis für die Praxis!

Damenkonfektion Herrenartikel Fr. 6.80 Fr. 9.—

Lehrmittelverlag Egle & Co. AG Haldenstrasse 4, 9202 Gossau SG Telefon 071 85 29 19

#### Phantasie- und Effektzwirne

jeder Art, Boucle-, Raupen-, Schlingen- und Noppenzwirne aus allen Textilrohstoffen

#### Frisotine Crepe Zwirne

#### Glatte Zwirne, knotenlos

für Weberei und Wirkerei nach neuestem Zwirnverfahren, grosse Einheiten.

# Emil Wild & Co. AG, St. Gallen

Grütlistrasse 1 Telefon 071 24 61 88 Telex 77 126 Telegramme: Zwirnwild

#### **Interessante Fachliteratur**

#### Prüfen von Textilien

Band I: Textilchemische Prüfung Von Dipl.-Ing. oec. Dr. paed. Werner Döcke Ca. 368 Seiten mit 106 Abbildungen, 73 Tabellen und 7 Tafeln, 16,5×23 cm, Halbleinen, 18.— Mark

#### **Textildruck**

Arbeitsmittel und Verfahren Von Textil-Ing. Karl-Heinz Spitzner Ca. 264 Seiten mit 263 Abbildungen, 16,5  $\times$  23 cm, Leinen, 39.— Mark

#### Handbuch der Textilwaren

Von einem Autorenkollektiv

Band I: Textile Faserstoffe — Faden- und Gewebeherstellung — Textilveredlung

Ca. 480 Seiten mit 546 Abbildungen, 16,5  $\times$  23 cm, Halbleinen, ca. 24 Mark

Band II: Web- und Maschenware — Textile Verbundstoffe — Konfektions- und Näherzeugnisse — Prüfung und Pflege der Textilwaren

Ca. 480 Seiten mit 431 Abbildungen, 16,5  $\times$  23 cm, Halbleinen, ca. 24.— Mark

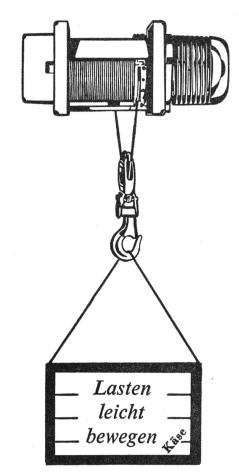
Zu beziehen durch alle Importbuchhandlungen und die Genossenschaft Literaturvertrieb Zürich, Cramerstrasse 2 (Ecke Zweierstrasse)



VEB Fachbuchverlag Leipzig DDR-7031 Leipzig, Karl-Heine-Strasse 16 Deutsche Demokratische Republik Elektrische

# **DEMAG-Hebezeuge**

für Lasten von 1-32000 kg





DEMAG-Hebezeuge können ortsfest oder verfahrbar eingesetzt werden

Kurzfristig lieferbar

Rufen Sie uns an:

Hans Fehr AG

Dietlikon/Zürich Tel. 01 / 931 931





# Bitte Inserate frühzeitig aufgeben!

# Bertschinger Textilmaschinen AG 8304 Wallisellen

Telefon 01 93 24 77

Das Spezialhaus für Occasions-Textilmaschinen empfiehlt sich hiermit für

- An- und Verkauf von Textilmaschinen
- Revisionen und Umbauten
- Expertisen und Versicherungen

Sehr gut eingeführtes Verkaufsbüro in **England** möchte die Vertretung einer Schweizer Wirkerei für den britischen Markt übernehmen.

Gesucht wird speziell:

#### SINGLE KNIT

Baumwolle/Polyester/Viscose; 18er bis 20er Teilung für Hemden und Blusen.

Beste Referenzen aus der Schweiz und England.

Zuschriften bitte unter Chiffre 236 ZI an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich

Auf modernsten Maschinen spinnen wir für Sie hochwertige Garne aus

# Baumwolle Duraflox Colvera

Spinnerei Stahel + Co. AG Gegründet 1825

**8487 Rämismühle ZH** Telefon 052 35 14 15

NB. Die gesamte Produktion kann auf elektronisch gereinigten Konen angedient werden

# AXELHETSEIZ XELHETSEIZ XELHETSEIZ

\(\rightarrox \alpha zieglertex \Psi \)

## **TESTEX AG**

Testinstitut für die schweizerische Textilindustrie vormals Seidentrocknungs-Anstalt Zürich Gegründet 1846

Lagerung und Prüfung von Textilien aller Art Konditionierung von Seide, Wolle und anderen Garnen

Dekomposition von Geweben

Gotthardstrasse 61, Postfach 585, 8027 Zürich Telephon 01 36 17 18

#### Stellengesuch

#### **Bandwebermeister**

mittleren Alters, sucht neues Arbeitsgebiet in Bandweberei für elastische und unelastische Bänder. Bin selbständig in Weberei und Umspinnerei. Absolvent der TFW. Habe Erfahrung auf div. Nadelstühlen. Bei rechter Kond. käme auch ein anderes Gebiet der Textilbranche in Frage. — Gerne erwarte ich Ihre Offerte unter Chiffre 117 Zw an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich.

#### Offene Stellen

In unsere vielfältige Weberei (1schichtig) suchen wir tüchtigen und erfahrenen

#### Webermeister

evtl. jüngeren Webermeister zur Weiterbildung.

Mit Rüti- und Saurer-Webmaschinen, Jacquardund Schaftmaschinen stellen wir Wäsche her für Haushalt und Hotel sowie Frottiergewebe.

Italienische Sprachkenntnisse sind von Vorteil, nicht aber Bedingung.

Bewerbungen sind zu richten an

Schmid & Cie., Leinenweberei, 3400 Burgdorf Telefon 034 2 28 01

Kammgarnspinnerei Bürglen sucht

# junge Meister für Vorbereitung, Spinnerei und Aufmachung

Wenn es Ihnen Freude macht, mit ganzem Einsatz eine Aufgabe voll und mit Erfolg zu erfüllen, Textilkenntnisse und Fähigkeiten im Umgang mit Personen haben und auch bereit sind, unsere Nachtschicht auszubauen und zeitweise zu führen, dann schreiben Sie kurz an die

Kammgarnspinnerei Bürglen, 8575 Bürglen Telefon 072 3 43 34

Kammgarnspinnerei Bürglen sucht einen

#### Assistenten der technischen Leitung

Ein interessantes, vielseitiges und gut dotiertes Aufgabengebiet erwartet Sie, wenn Sie bereit sind, voll und ganz in einem modernen Team mitzuarbeiten.

Schreiben Sie eine kurze Bewerbung mit Foto und Lebenslauf an die

Kammgarnspinnerei Bürglen, 8575 Bürglen Telefon 072 3 43 34

#### Jüngerer Textilkaufmann

mit Webschulausbidung und einigen Jahren Praxis, findet bei uns abwechslungsreiche und selbständige Anstellung in der Disposition, Création unserer Echarpenkollektion, und hat Gelegenheit, bei neuen Ideen mitzuwirken.

Ausserordentliche Aufstiegsmöglichkeiten zu einer festen Lebensstellung mit späterem Aussendienst.

Setzen Sie sich unverbindlich mit uns in Verbindung.

Hans Moser & Co. AG, Seidenweberei 3360 Herzogenbuchsee Telefon 063 5 10 20



Heute sind über 30 000 Sulzer-Webmaschinen in ca. 750 Anlagen in Betrieb. — Entsprechend umfangreich sind Beratung und Betreuung unserer Kunden.

Wir suchen für den technischen Dienst unserer Konzerngruppe Textilmaschinen einen

# **Textilfachmann**

der folgende Aufgaben übernehmen möchte:

- Bearbeitung von vielseitigen textil- und maschinentechnischen Problemen aufgrund schriftlicher Anfragen, hauptsächlich in Zusammenarbeit mit internen Fachstellen
- Beratung von Kunden und Vertretungen auf dem Korrespondenzweg.

Wir stellen uns vor, dass Sie eine Ausbildung an einer Textilfachschule absolviert haben oder über fundierte Weberei-Erfahrung verfügen. Gute Englisch- oder Französischkenntnisse müssen wir voraussetzen.

Dürfen wir Sie vorerst um eine schriftliche oder telefonische Kontaktnahme mit unserem Herrn Meier, Personalbüro für technische Angestellte, bitten?

Telefon 052 81 11 22, intern 3625

7962

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft 8401 Winterthur



In unserer Weberei fehlt noch ein

## Textilmechaniker

Würde es Sie interessieren, bei uns die vorbeugende Wartung unserer modernen Maschinen und nicht alltägliche Reparaturen zu übernehmen?

#### Wir bieten:

- Den Leistungen angemessener Lohn
- Angenehmes Arbeitsklima
- Kantine
- Betriebseigene Wohnung.

Ausgebildete Schlosser oder Mechaniker können gründlich eingeführt werden.

Unser Herr Bosshard gibt Ihnen gerne Auskunft.

Trümpler & Söhne, Baumwollspinnerei und Weberei Aathalstrasse, 8610 Uster Telefon 01 87 21 44 Wir suchen für unseren gut organisierten Betrieb in Schönengrund einen tüchtigen

### Webermeister

auf Saurer-Buntautomaten.

In unserem mittelgrossen Betrieb finden Sie in einer freundlichen Atmosphäre eine gut bezahlte Dauerstelle.

#### Wir bieten.

- Fortschrittliche Anstellungsbedingungen
- Vorbildliche Sozialleistungen
- Moderne 4-Zimmer-Wohnung zu günstigem Mietzins.

Lernen Sie uns kennen und rufen Sie an.

Telefon 071 57 12 66, Herrn Fischer verlangen oder abends ab 19 Uhr Telefon 071 55 18 14.

Leinenweberei Im Obersteg, 9105 Schönengrund

Hofstetter & Co. AG, Weberel, 9643 Krummenau, Fabrikation von Storenstoffen und technischen Geweben.

Für unsere zum Teil mit Unifil-Aggregaten ausgerüsteten Rüti-C- und BA-Webmaschinen suchen wir einen

# Webermeister

Einem Zettelaufleger mit einigen Jahren Praxis, der sich verbessern möchte, bieten wir Gelegenheit, sich einzuarbeiten.

Wir bieten gute Entlöhnung bei zeitgemässen Anstellungsbedingungen, Altersvorsorge, moderne Wohnungen.

Bitte setzen Sie sich mit uns telefonisch (Telefon 074 4 11 22) oder schriftlich in Verbindung.

Hier ist die Dauerstelle, die Ihnen zusagen wird.

Wir sind als gut fundiertes Schweizer Unternehmen bekannt. Wir bieten Ihnen die Stelle eines

# Weberei-Vorwerkmeisters

in unserer modernen Weberei.

Mit der Uebernahme einer Schichtabteilung erwartet Sie eine befriedigende und vielseitige Aufgabe. Der Tätigkeitsbereich ist sehr vielseitig und bietet einem Fachmann ein interessantes und selbständiges Arbeitsgebiet.

Unsere fortschrittlichen Anstellungsbedingungen und Sozialleistungen entsprechen sicher Ihren Vorstellungen.



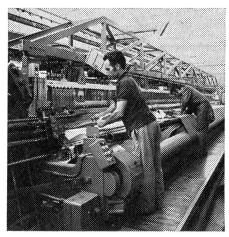
Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bitte zu richten an



Weber Textilwerke, 4663 Aarburg Telefon 062 41 32 22



#### Conrad Munzinger & Cie AG Filztuchfabrik Solothurnerstrasse 65 4600 Olten Telefon 062 32 62 62



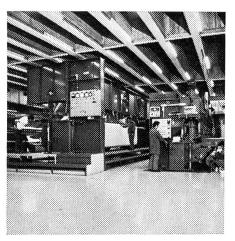
Für unsere Weberei mit den breitesten Maschinen der Schweiz suchen wir als Leiter einen

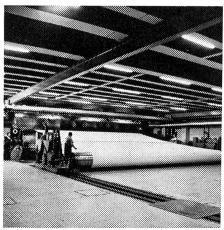
# **Textilingenieur**

Wir legen besonders Wert auf eine umfassende Ausbildung und genügend praktische Erfahrung, da der Bewerber zur Uebernahme weiterer höherer Führungsaufgaben vorgesehen ist.

Zur Führung einer Schicht suchen wir einen weiteren

## Webermeister





Als Spezialunternehmen der Textilindustrie stellen wir hochwertige Gewebe für die Papierund Asbestcementindustrie her. Unser Fabrikationsprogramm ist vielseitig und einzigartig. Die Entwicklung unseres Unternehmens sowie immer neue technische Erkenntnisse erfordern eine weitere Ergänzung unseres hochqualifizierten Kaders.

Schwerpunkt unserer modern eingerichteten Appretur ist das Imprägnieren von Nadelfilzen sowie das Beschichten und Fixieren von synthetischen Siebgeweben bis 9 m Breite. Für die Uebernahme dieser verantwortungsvollen Aufgabe benötigen wir einen

# **Appreturmeister**

Für unsere Abteilung Nadlerei, einem auf dem Gebiete der textilen Flächenbildung modernsten Fertigungszweig mit Anlagen von über 11 m Arbeitsbreite ist die Position eines

# **Schichtmeisters**

frei. Bewerber auf dem Gebiet der Spinnerei bieten gute Voraussetzungen für diese Aufgabe. Da es sich um einen aussergewöhnlichen Fertigungszweig handelt, haben jedoch auch Bewerber mit gutem technischem Verständnis Chancen zur Einarbeitung in diese Tätigkeit.

Entsprechend der Bedeutung und der Einzigartigkeit unserer Fertigung sind unsere Arbeitsbedingungen. Bei der Wohnungsbeschaffung sind wir Ihnen behilflich. Unser Betriebsleiter, Herr Baer, gibt Ihnen gerne weitere Auskünfte (Telefon 062 32 62 62).



# **Schichtmeister**

für Spinnerei und Zwirnerei.

Gütermann & Co. AG, Werk Buochs, 6374 Buochs Telefon 041 64 23 33



Ich suche in mein zu gutem Ertrag gereiften Beratungs- und Dienstleistungsunternehmen

## Mitarbeiter

mit langjähriger und praktischer Erfahrung in allgemeiner/EDV-Organisation und kaufmännischer oder technischer Grundausbildung.

wünsche in jeder Dienstleistung eine gute Arbeit, ein objektives, sachliches Urteilsvermögen, Aufgeschlossenheit, Einsatzbereitschaft, Ausdauer.

und biete - erfolgreiche, interessante Arbeit

- ein freies, positives Wirkungsfeld
   in relativ kurzer Zeit eine hochgestellte Position
- interessanten, der Effizienz entsprechenden Verdienst
- mein Vertrauen und Lebensstellung.

Ich erwarte gerne Ihre ausführliche Offerte unter Chiffre 29-86865 an **Publicitas, 4600 Olten.** 

Wir suchen einen

# **Disponenten**

zur selbständigen Betreuung eines abwechslungsreichen und vielseitigen Aufgabenbereiches.

Sie erstellen die Dispositionen für unsere Weberei, führen die Material- und Terminkontrolle und erfassen die Daten für die Produktionsstatistik.

#### Wir bieten:

- Gute Salärierung
- Angenehmes Arbeitsklima in kleinem Team
- Gute Sozialleistungen.

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Bewerbung schriftlich oder telefonisch an:

Hans Fierz, Feinweberei AG Stockerstrasse 46, 8039 Zürich Telefon 01 36 15 85



Modern eingerichtete, leistungsfähige Buntweberei mit modischem Artikelprogramm, in der Nähe von Zürich, sucht tüchtigen

# Webermeister

für Saurer- oder Rüti-Buntautomaten.

Eine neuzeitliche 3- bis 4-Zimmer-Wohnung kann zur Verfügung gestellt werden.

Wenden Sie sich bitte an die

AG A. & R. Moos, Weisslingen, Personalabteilung Telefon 052 34 14 21, intern 255



#### Die 4 von Horgen

Wir sind eine Interessengemeinschaft von vier unabhängigen und verschieden grossen Textilmaschinenfabriken: GROB+CO AG, Schweiter AG, Stäubli AG, Sam. Vollenweider AG. Unter dem Motto «Aufbau und Zusammenarbeit» haben wir uns vor Jahren zusammengeschlossen. Als «Die 4 von Horgen» pflegen wir gemeinsam weltweite Beziehungen und stellen uns mit einem Exportanteil von über 90 % der internationalen Konkurrenz.

Wir suchen für den Verkauf unserer Produkte und zur Unterstützung unserer Ueberseevertretungen jüngere, sprachgewandte

# **Textiltechniker**

Die Tätigkeit umfasst Kundenberatung und Verkaufsförderung. Der Einsatz erfolgt in **englisch und spanisch sprechenden Ländern** mit Standort in Horgen bzw Uebersee.

#### Anforderungen:

- Webereitechnische Ausbildung
- Mehrjährige Berufspraxis
- Fremdsprachenkenntnisse (Englisch, Spanisch, Französisch)
- Gute Umgangsformen
- Charakterliche Eignung für den Einsatz in Entwicklungsländern.

Vor Antritt der Auslandstätigkeit ist eine mehrmonatige, gründliche Ausbildung vorgesehen. Wenn Sie eine abwechslungsreiche und selbständige Arbeit interessiert, bitten wir um Zustellung einer Kurzofferte.

#### Die 4 von Horgen, 8810 Horgen

Telefonische Anfragen richten Sie bitte an Fräulein Hotz, Telefon 01 82 20 61, intern 611.



Wenn Sie eine entwicklungsfähige, gut honorierte Position als

# Appretur-Meister

suchen, dann wird Sie unser Angebot sicher sehr interessieren.

Einem jungen, dynamischen Fachmann mit guter Grundausbildung oder entsprechender Praxis auf dem Gebiet der Veredlung bieten wir eine selbständige, verantwortungsvolle Führungsaufgabe.

Unser Personalchef freut sich auf Ihre Bewerbung und gibt Ihnen gerne über weitere Einzelheiten Auskunft.

BLEICHE AG ZOFINGEN Personalbüro 062 51 43 43



Für unser Kreationsteam suchen wir einen selbständigen Mitarbeiter als

# Patroneur(euse)

Wenn Sie

- einige Jahre Praxis auf dem Damenkleiderstoffsektor aufweisen
- in einem modern geführten Betrieb mithelfen wollen, eine schlagkräftige Kollektion aufzustellen
- eine Ihrer Leistung entsprechende Entlöhnung schätzen

...dann sollten Sie uns unbedingt Ihre Bewerbungsunterlagen zukommen lassen oder uns anrufen (Herrn Looser verlangen), damit wir mit Ihnen eine persönliche Besprechung vereinbaren können.

Hätten Sie Interesse als

# **Appreturmeister**

die Leitung unserer Ausrüstabteilung zu übernehmen?

Für diese verantwortungsvolle Aufgabe kommen nur Herren in Frage, welche eine erfolgreiche Tätigkeit in der Woll-Ausrüstung nachweisen kön-

Wir sind ein mittleres Textilunternehmen in der Südschweiz und bieten selbständige Arbeit in einem fortschrittlichen Team bei grosser Verantwortung und zeitgemässen Anstellungsbedingungen.

Gerne geben wir Ihnen mündlich über weitere Einzelheiten Auskunft und erwarten vorerst Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen sowie Gehaltsansprüchen unter Chiffre 354 Zz an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich.

Buntweberei im Kanton Aargau sucht

# Webermeister

auf Rüti-Stühle.

Ihr Vorgänger möchte aus Altersgründen zurücktreten.

Wenn Sie bis jetzt evtl. als Zettelaufleger tätig waren, werden Sie als Meister eingearbeitet.

Offerten bitte unter Chiffre 147 Za an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich



Wir suchen für unsere mit modernsten Maschinen ausgerüstete Zwirnerei in Krummenau jüngeren

# **Abteilungsmeister**

Wenn Sie ausser mechanischen Kenntnissen auch die notwendigen charakterlichen Eigenschaften zur Personalführung besitzen, sollten Sie sich mit uns in Verbindung setzen.

Bitte rufen Sie uns unter Telefon 074 7 37 11 an und verlangen Sie Herrn Sturzenegger.

Niederer + Co. AG, Zwirnerei-Färberei 9620 Lichtensteig

Für unsere modern eingerichtete Bandweberei suchen wir einen

# Webermeister

(Bewerber der Stoffweberei werden umgelernt.)

als **Alleinmeister** über die ganze Weberei mit Schaftstühlen und die Vorwerke. Hilfspersonal vorhanden.

Wir verlangen Webschulbildung 'sehr gute mechanische Kenntnisse und Webereipraxis. Der Posten untersteht direkt der Geschäftsleitung und ist sehr interessant.

Ferner suchen wir einen

# Disponenten

für die Disposition des Rohmaterials in die Färbereien, der Aufträge in die Spulerei, Zettlerei und Weberei incl. Ueberwachung des Produktionsablaufes und Erstellen von Zeitstudien.

Einschichtbetrieb, fortschrittliche Arbeitsbedingungen, Pensionskasse. Für Wohnung wird gesorgt Setzen Sie sich mit uns in Verbindung. Diskretion wird zugesichert.



Huber & Co. AG, Bandfabrik, 5727 Oberkulm



Wir suchen qualifizierten, einsatzfreudigen

### Webermeister

für Spulenwechsel-Automaten Rüti und C-Stühle Rüti.

Wir bieten zeitgemässe Lohn- und Sozialleistungen.

Eine moderne 21/2-Zimmer-Wohnung ist vorhanden.

Offerten sind zu richten an

Stehli Seiden AG, 8912 Obfelden Telefon 01 99 42 01, intern 38

Tessuti Jocarno

Wir sind ein Textilunternehmen mittlerer Grösse und verarbeiten vor allem Streichgarne aus den verschiedensten Faserarten.

Für unsere Spinnereiabteilung suchen wir einen erfahrenen

# **Spinnereitechniker**

der in der Lage ist, den ganzen Maschinenpark dieser wichtigen Abteilung zu überwachen.

Unser neuer Mitarbeiter sollte uns auch helfen, neue Ideen zu verwirklichen und fähig sein, eine modernst aufgebaute Zwirnerei zu führen.

Italienische Sprachkenntnisse sind unbedingt erforderlich.

Ueber unsere zeitgemässen Anstellungsbedingungen möchten wir uns gerne mit Ihnen unterhalten und erwarten Ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen incl. Gehaltsansprüchen.

Fabbrica Ticinese di Tessuti e Coperta SA Via S. Balestra 14, 6600 Locarno Wir suchen für unsere gut eingerichtete Kunstseidenweberei einen

# Webermeister

mit Erfahrung auf Rüti- und Saurer-Unifil-Web-automaten.

Wir bieten:

- Selbständige Tätigkeit
- Hohes Salär
- Betriebseigene, modern eingerichtete Wohnung.

Interessenten melden sich bitte telefonisch oder schriftlich bei

Graf-Rohner Weberei, 9533 Kirchberg Telefon 073 31 13 13 Wir suchen einen erfahrenen und selbständigen

## Webermeister

für die Betreuung einer Schichtabteilung.

Gute Bezahlung und zeitgemässe Anstellungsbedingungen sind bei uns selbstverständlich.

Wir würden uns freuen, wenn Sie sich schriftlich oder telefonisch mit uns in Verbindung setzten.



Schaufelberger Textil AG, 8636 Wald ZH Telefon 055 9 14 16

Wir suchen für unsere Verkaufsorganisation in **Nigeria** (West-Afrika) eine qualifizierten

# Verkaufstechniker (HTL)

für Textilmaschinen.

Gute Fachkenntnisse, Verkaufsbegabung und gute Vorkenntnisse der englischen Sprache sind für diesen interessanten und sehr selbständigen Posten Voraussetzung.

Offerten mit Zeugnisabschriften, Handschriftprobe und Foto sind erbeten an

Union Handels-Gesellschaft AG, 4003 Basel Personalabteilung

#### Weseta

Für unsere Baumwollweberei (Bettwäsche und technische Gewebe) suchen wir einen

# **Disponenten**

Das Arbeitsgebiet umfasst:

- Garndisposition
- Mithilfe bei der Ueberwachung der Produktion
- Kalkulation
- Verkehr mit den Lieferanten.

Diese Stelle könnte von einem Webereitechniker oder Webermeister mit Webschulbildung besetzt werden.

Mitarbeiter gesetzten Alters werden berücksichtigt, aber auch Anfänger können eingelernt werden.

Nachdem Sie sich bei uns eingearbeitet haben, werden Sie diesen Posten selbständig betreuen, mit entsprechendem Gehalt.

Weberei Azmoos, 9478 Azmoos Telefon 085 5 17 66 Wir suchen für unsere Verkaufsorganisation in Nigeria (West-Afrika) einen qualifizierten

# **Textilkaufmann**

Gute Fachkenntnisse, Verkaufsbegabung und brauchbare Englischkenntnisse sind Voraussetzung für diesen interessanten und sehr selbständigen Posten.

Bitte bewerben Sie sich mit den üblichen Unterlagen bei

Union Handels-Gesellschaft AG, Personalabteilung Postfach 60 4003 Basel Zu baldigem Eintritt suchen wir einen dynamischen

# Chef der Fertigwarenkontrolle

Unser vielfältiges, modisches Fabrikationsprogramm macht diesen Posten attraktiv. Der Chef der Fertigwarenkontrolle untersteht direkt der Betriebsleitung.

#### Wir erwarten:

- Gute webereitechnische Kenntnisse (evtl. ehemaliger Webermeister)
- Organisationstalent
- Bestimmtes Auftreten gegenüber den Mitarbeitern
- Speditives Arbeiten
- Italienischkenntnisse.

#### Wir bieten:

- Gutes, persönliches Arbeitsklima
- Interessante Tätigkeit
- Normalarbeitszeit
- Der Aufgabe angemessenes Salär
- Fortschrittliche Sozialleistungen
- Schöne, günstige Wohnung.

Sofern Sie sich für diese anspruchsvolle Aufgabe interessieren, erwarten wir gerne Ihre Bewerbung.

J. Jucker + Co., Weberei Grünthal, Saland ZH Telefon 052 46 15 21 (Herrn Hans-Felix Jucker verlangen)



Wir suchen für unsere modern eingerichtete Baumwollfeinweberei einen

#### Webermeister

mit Erfahrung auf Rüti-Webautomaten

und einen

#### Meister

für die Einzieherei und Knüpferei, mit evtl. Kenntnissen in der Blattmacherei.

Auch strebsame Nachwuchskräfte interessieren uns.

Wir orientieren Sie gerne über unsere Arbeitsund Anstellungsbedingungen. Bitte senden Sie eine kurzgefasste Bewerbung oder telefonieren Sie mit unserem Herrn Giger.

Feinweberei Elmer AG, 8636 Wald ZH Telefon 055 9 11 91

Wir suchen für unsere Betriebe Neuthal und Wald ZH zu möglichst baldigem Eintritt:

# 1 Webermeister

zur Betreuung einer Abteilung in unserer Gardinenweberei. Wir sind mit modernsten Maschinen (Rüti-Automaten) ausgerüstet und produzieren vorwiegend synthetische Gardinen im Schichtbetrieb. Kenntnisse und Praxis in der Feinweberei wären daher vorteilhaft.

# 1 Heizer/Maschinist

dem wir gerne die Bedienung unserer modernen Heizungs- und Steuerungsanlagen anvertrauen würden. Gelegentliche Mitarbeit auch in den Werkstätten. Sie sollten sich deshalb über eine abgeschlossene Ausbildung als Mechaniker oder Schlosser ausweisen können.

Interessenten wollen sich bitte zwecks Vereinbarung einer persönlichen Besprechung mit uns telefonisch in Verbindung setzen (Telefon 055 9 17 73, Herr Bamert).

Wir freuen uns auf Ihren Anruf und können Ihnen zum voraus versichern, dass eine zeitgemässe Salarierung und die Ausrichtung von Sozialleistungen bei uns selbstverständlich sind.

Keller & Co., Webereien Neuthal und Wald ZH, 8498 Gibswil ZH

Suchen Sie Selbständigkeit, Vielseitigkeit und Verantwortung in einem mittelgrossen Industrieunternehmen?

Wir halten Ausschau nach einer

# Betriebsleiter-Persönlichkeit

mit überzeugenden Organisations- und Dispositionsfähigkeiten und entsprechendem Tatent für eine überlegene Personalführung.

Die Firma ist textilorientiert und weist eine gesunde finanzielle Basis auf. Tradition und Fortschritt verbinden sich in positiver Weise.

Wir stellen uns für diese leitende Position sowohl einen

#### Ingenieur ETH/HTL

als auch einen gut qualifizierten

#### **Textilingenieur**

vor, der eine entsprechende Betriebserfahrung und Eignung sowie Neigung für produktionsgerichtete Aufgaben besitzt.

Interessenten wollen uns die üblichen Unterlagen zusenden.

Vor unserem Kontakt mit unserem Auftraggeber werden wir Sie gerne in einem vertraulichen Gespräch unverbindlich näher informieren.



# AROVA

das moderne Textil- und Kunststoff-Unternehmen am Rande der Stadt Schaffhausen sucht für die Chemiefaserspinnerei je einen

#### Karderie- und Spinnereimeister

Die hohen Ansprüche, die technologisch und qualitativ an unsere Teppichgarne gestellt werden, verlangen entsprechende Eignung und Fähigkeiten.

Wir stellen uns deshalb neue Mitarbeiter in unserem Betriebskader vor, die als Voraussetzungen mitbringen:

- Berufsausbildung als Mechaniker oder Maschinenschlosser
- Praxis als Monteur oder Erfahrung in der Textilindustrie, vorzugsweise Kammgarnspinnerei und Meisterkurs an einer Textilfachschule
- Bereitschaft zum Einsatz als verantwortlicher Leiter einer Schicht
- Persönliche Integrität und Führungseigenschaften.

Interessenten bitten wir, eine Kurzbewerbung an unseren Personalchef, Herrn W. Wiesendanger, zu richten oder ihn unverbindlich telefonisch anzurufen.

## AROVA SCHAFFHAUSEN AG

8201 Schaffhausen, Telefon 053 4 55 21

AROVA — ein Heberlein-Unternehmen

# Leinenweberei

Eine im schweizerischen Mittelland gelegene, gut fundierte Leinenweberei mit einem abgerundeten Sortiment modischer Haus- und Heimtextilien sucht durch uns einen dynamischen Webereifachmann als

# Leiter der Fabrikationsabteilungen

Diese entwicklungsfähige Kaderposition, die dem Stelleninhaber grossen Spielraum zur persönlichen Entfaltung bietet, umfasst die folgenden Hauptaufgaben:

- Termingerechte Sicherstellung einer qualitativ einwandfreien Produktion
- Leitung der ihm unterstellten Meisterbereiche und menschlich taktvolle, fachlich straffe Führung der ca. 60köpfigen Belegschaft
- Ständige Ueberprüfung der Arbeitsabläufe und Durchführung von Rationalisierungsmassnahmen.

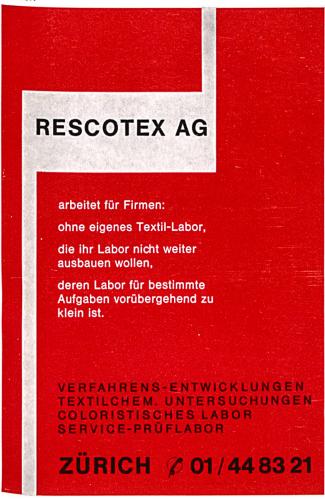
Webereifachschule — vorzugsweise Absolventen der Textilfachschule Wattwil — mit Führungserfahrung, die sich der Tradition **und** dem Fortschritt verbunden fühlen, bitten wir um Eingabe ihrer Bewerbungsunterlagen unter Kennziffer

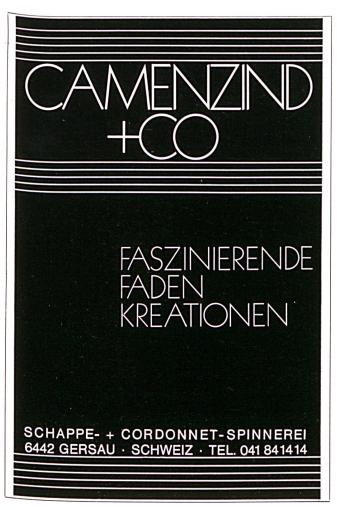


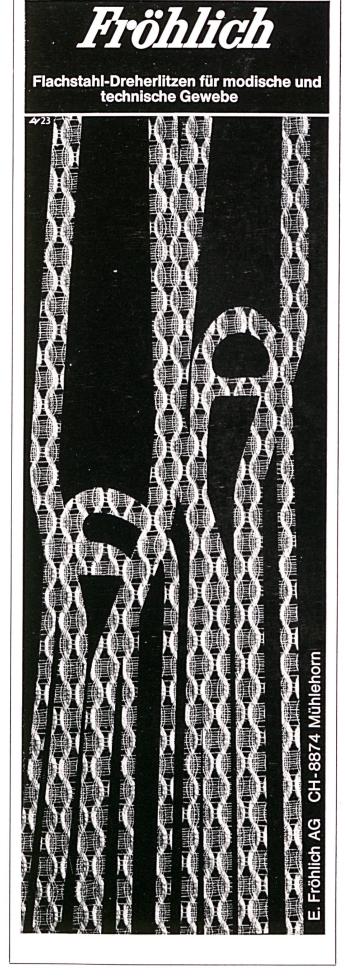
Unternehmensberatung und Betriebsorganisationen Fachgruppe Personal

Wir behandeln jede Offerte rasch und absolut vertraulich.

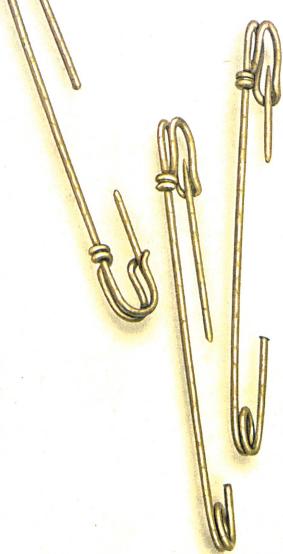
mittex XLVII







# Wir bauen nicht die Raffinierteste, nicht die Billigste, nicht die Systembeladenste. Wir beschränken uns auf hohe Sicherheit.



Kein falscher Ehrgeiz! Superlative verleiten zu einseitigen Lösungen. Zu gestörtem Innenleben — auch von Maschinen. Die technische Ausgewogenheit schafft Produktivität. Betriebssicherheit par excellence. Sie können uns heim Wort nehmen.

Sie können uns beim Wort nehmen:
Jede Mayer-Maschine steckt randvoll mit
Sicherheitsattributen. Alle Abteilungen
sind daran beteiligt: Konstruktion,
Fertigung, Montage und — nicht zuletzt
— Service.

Wie es dabei mit dem Fortschritt aussieht? Vielleicht erinnern Sie sich, wer 1967 die erste Jacquardmaschine mit 20er Teilung baute, wer 1971 die 30er Teilung als erster anbot. Ja, Sie haben recht, es war...



Mayer & Cie. Rundstrickmaschinen 7477 Tailfingen Telefon (07432) 6262 Telex 0763894

62 62		witatsb	estimae (airinge
	100	rener & Methode	/
	nspiel zur sicht	Coldene	
048 16	Shirkere Der Mea		//
6262	head au.	Be	